

II

(Akty, jejichž zveřejnění není povinné)

RADA

ROZHODNUTÍ RADY

ze dne 25. září 2006

o uzavření Rotterdamské úmluvy o postupu předchozího souhlasu pro určité nebezpečné chemické látky a pesticidy v mezinárodním obchodu jménem Evropského společenství

(2006/730/ES)

RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o založení Evropského společenství, a zejména na čl. 133 a čl. 175 odst. 1 ve spojení s čl. 300 odst. 2 prvním pododstavcem prvním větou a čl. 300 odst. 3 prvním pododstavcem této smlouvy,

s ohledem na návrh Komise,

s ohledem na stanovisko Evropského parlamentu ⁽¹⁾,

vzhledem k těmto důvodům:

(1) Rozhodnutím Rady 2003/106/ES ze dne 19. prosince 2002 o schválení Rotterdamské úmluvy o postupu předchozího souhlasu pro určité nebezpečné chemické látky a pesticidy v mezinárodním obchodu jménem Evropského společenství ⁽²⁾ byl předseda Rady pověřen jmenováním osoby nebo osob zmocněných jménem Společenství v souladu s čl. 25 odst. 1 této úmluvy (dále jen „Rotterdamská úmluva“) ⁽³⁾ uložit listinu o schválení u generálního tajemníka Organizace spojených národů. Listina o schválení byla spolu s prohlášením o zplnomocnění uvedeném v příloze B daného rozhodnutí uložena u depozitáře dne 20. prosince 2002. Rotterdamská úmluva vstoupila v platnost dne 24. února 2004.

(2) V rozsudku ze dne 10. ledna 2006 ve věci C-94/03 (Komise v. Rada) ⁽⁴⁾ Soudní dvůr rozhodnutí 2003/106/ES zrušil, jelikož bylo založeno pouze na čl. 175 odst. 1 ve spojení s čl. 300 Smlouvy, přičemž rozhodl, že vhodným právním základem ve spojení s příslušnými ustanoveními článku 300 je článek 133 spolu s čl. 175 odst. 1.

(3) Rozsudkem Soudního dvora není ovlivněno, že Společenství je stranou této úmluvy. V souladu s článkem 46 Vídeňské úmluvy o smluvním právu se tudíž uložení nové listiny o ratifikaci nepožaduje. V souladu s čl. 25 odst. 3 Rotterdamské úmluvy je však nutné nové rozhodnutí Rady o schválení Rotterdamské úmluvy spolu s pozměněným prohlášením o zplnomocnění, v němž se odráží změna právního základu.

(4) Pro zajištění právní jistoty a zamezení vzniku právního vakua je vhodné, aby toto rozhodnutí nabylo účinku ode dne, kdy bylo přijato rozhodnutí 2003/106/ES,

ROZHODLA TAKTO:

Článek 1

Rotterdamská úmluva o postupu předchozího souhlasu pro určité nebezpečné chemické látky a pesticidy v mezinárodním obchodu, která byla podepsána dne 11. září 1998 v Rotterdamu (dále jen „Rotterdamská úmluva“) se jménem Evropského společenství schvaluje.

⁽¹⁾ Stanovisko Evropského parlamentu ze dne 5. září 2006 (dosud nezveřejněné v Úředním věstníku).

⁽²⁾ Úř. věst. L 63, 6.3.2003, s. 27.

⁽³⁾ Úř. věst. L 63, 6.3.2003, s. 29.

⁽⁴⁾ Dosud nezveřejněno.

Článek 2

Předseda Rady je oprávněn jmenovat osobu nebo osoby zmocněné uložit jménem Společenství prohlášení o pravomoci obsažené v příloze k tomuto rozhodnutí, jak požaduje čl. 25 odst. 3 Rotterdamské úmluvy.

Článek 3

Toto rozhodnutí nabývá účinku dnem 19. prosince 2002.

V Bruselu dne 25. září 2006.

Za Radu
předseda
M. PEKKARINEN

PŘÍLOHA

Prohlášení Evropského společenství v souladu s čl. 25 odst. 3 Rotterdamské úmluvy

Evropské společenství prohlašuje, že je v souladu se Smlouvou o založení Evropského společenství, a zejména s čl. 175 odst. 1 uvedené Smlouvy, způsobilé uzavírat mezinárodní dohody a plnit závazky z nich vyplývající, které přispívají k dosažení těchto cílů:

- zachování, ochrana a zlepšování kvality životního prostředí,
- ochrana lidského zdraví,
- rozvážené a racionální využívání přírodních zdrojů,
- podpora opatření na mezinárodní úrovni, čelících regionálním a celosvětovým problémům životního prostředí.

Evropské společenství rovněž prohlašuje, že má v souladu s článkem 133 Smlouvy výhradní pravomoc v oblasti společné obchodní politiky, která se týká zejména obchodu se zbožím.

Evropské společenství dále prohlašuje, že již přijalo právní nástroje, včetně nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 304/2003 ze dne 28. ledna 2003 o vývozu a dovozu nebezpečných chemických látek ⁽¹⁾, které jsou pro jeho členské státy závazné a řeší otázky spadající do působnosti Rotterdamské úmluvy, a že seznam těchto právních nástrojů předloží sekretariátu Rotterdamské úmluvy a odpovídajícím způsobem jej aktualizuje.

Evropské společenství je odpovědné za plnění těch závazků plynoucích z Rotterdamské úmluvy, které jsou upraveny platným právem Společenství.

Výkon pravomoci Společenství podléhá, vzhledem ke své podstatě, nepřetržitému vývoji.

⁽¹⁾ Úř. věst. L 63, 6.3.2003, s. 1. Nařízení naposledy pozměněné nařízením Komise (ES) č. 777/2006 (Úř. věst. L 136, 24.5.2006, s. 9).